

### [Lesson 35] Episode5\_3: Come In, Stranger (招かれざる客)

**Officer Thompson:** Hey. Screwdriver girl. I just **came by** to tell you that I took your **evidence** into the **lab** for fingerprints.

**Susan:** Oh, really? That's great.

**Officer Thompson:** So I'll call you if I hear something.

**Susan:** Okay. Sorry.

**Officer Thompson:** Actually, I'd like to call you anyway if that's okay.

**Susan:** Oh! Uh, you seem like a really sweet guy, in an interesting **line of work**.  
But I, I'm not really **available**.

**Officer Thompson:** Oh. You have a boyfriend?

**Susan:** Yeah. Sort of.

**Officer Thompson:** Sort of?

**Susan:** It's hard to explain. Even to myself.

**Officer Thompson:** 10-4 I'm on my way. I gotta go. **Apparently** there's a **hostage** situation.

**Susan:** Oh, wow.

**Officer Thompson:** So you're really **turning me down**? Boy, my **self-esteem** can't take this.

**Susan:** I'm sorry.

**Officer Thompson:** Oh, no. It's just that now my ability to help those hostages has been **compromised**. Still, don't blame yourself for what might happen.

**Susan:** Blame myself?

**Officer Thompson:** Yeah, it's just hard to rescue folks when you don't feel good about yourself. Ah, they'll probably all die anyway.

**Susan:** Okay, fine. I'll go out with you.

**Officer Thompson:** Great. I'll call you.

**Susan:** Now that you've gotten your date, you can tell me what that really means...that 907A.

**Officer Thompson:** Someone's TV was playing too loud.

**Susan:** Well, thank God for **the Thin Blue Line!**

**Officer Thompson:** I'll call you.

**Gabrielle:** I'll be outside doing my yoga.

**Carlos:** I'll be right back. Do you have to do that now? My mother is here.

**Gabrielle:** Hey! I'm not going to stop my life just because she decides to show up.  
Unannounced I might add.

**Carlos:** She's family. She doesn't need an invitation.

**Gabrielle:** Yeah, well, whatever. It's rude.

**Carlos:** It's real pretty, Mama. You were always **good with your hands**.

**Mama Solis:** So I assume you didn't insist that I travel 2,000 miles for small talk.

So why am I here?

**Carlos:** She is unhappy.

**Mama Solis:** Oh?

**Carlos:** I've given her everything she ever wanted, but it doesn't seem to make a difference.

I feel her **drifting** further and further away. And lately I've started thinking that maybe...

**Mama Solis:** So you think she's **cheating on** you?

**Carlos:** I think so.

**Mama Solis:** We can talk about your problems. But I'm not gonna have any of that.

**Carlos:** Sorry, Mama.

**Mama Solis:** Do you have any proof?

**Carlos:** No, it's just a feeling.

**Mama Solis:** I had that feeling with your father and that whore waitress. And I was right.

Always trust your feelings.

**Carlos:** So what do I do?

**Mama Solis:** You don't do anything. I'll take care of it.

**Carlos:** Thank you, Mama.

**Mama Solis:** I'm sorry I had to hit you. But we're strong people, and we don't cry about our problems. We find ways to fix them.

**Narrator:** **While** the residents of Wisteria Lane **kept up** their patrols in an effort to prevent future break-ins, Lynette **hatched** a plan to **break her children into** Barcliff Academy.

**Lynette:** Boys? Wake up. C'mon! You're gonna have some fun today. C'mon! Hey.

**Preston:** Hi.

**Lynette:** C'mon! I **bet** you can **beat** me! Go, go, go! Yes, yes, yes! **Mush!** **Mush!**

**Preston:** Mom, I'm tired.

**Lynette:** I can still see your heads. The pool's not deep enough.

**Headmaster:** Are your boys usually so **docile**?

**Lynette:** They're always a little shy at first. Look at that concentration.

Porter loves his puzzles.

**Gabrielle:** Mama, I'll be right back. I'm going to the store.

**Mama Solis:** Gabrielle! I'm coming with you. I wanna make some **tamales** for Carlos.

**Gabrielle:** No,no, Juanita I'm not going to the supermarket. I'm going to the **lingerie** store.

**Mama Solis:** Good. I need some bras.

**Gabrielle:** I 'm gonna be a while. And I might **get a facial**.

**Mama Solis:** I have a face.

(10:52~16:14)

### 1. Questions

\* Answer following questions. (質問に答えましょう)

- 1) What name did Officer Thompson call Susan?  
(トンプソン警官はスーザンを何と呼びましたか?)
- 2) Did Susan accept Officer Thompson's request for a date right away?  
(スーザンは、トンプソン警官のデートの誘いをすぐに受け入れましたか?)
- 3) Is Gabrielle happy that Mama Solis is in her home?  
(ガブリエルはママ・ソリスが自分の家にいることを喜んでいますか?)
- 4) What did Mama Solis want to make for Carlos?  
(ママ・ソリスはカルロスに何を作るつもりでしたか?)
- 5) Does Mama Solis want to get a facial too? (ママ・ソリスも顔のエステを受けたいですか?)

### 2. Say It!

\* Read the following script aloud with emotion. (人物になりきってセリフを読んでみましょう。)

**Susan:** Oh! Uh, you seem like a really sweet guy, in an interesting line of work.  
But I, um, I'm not really available.

**Carlos:** It's real pretty, Mama. You were always good with your hands.

**Mama Solis:** We can talk about your problems. But I'm not going to have any of that.

### 3. Let's Summarize!

\* Summarize Today's part of the episode in your own words. (本日学習したストーリーを要約してみよう。)

### 4. Let's Discuss!

\* Pick one topic from below and talk about it with your tutor.

(以下から興味あるトピックを1つ選んでトークしましょう。)

- 1) Why don't some daughters and sons-in-law get along well with their in-laws?  
(なぜ舅や姑は、義理の娘や息子とはなかなかうまくいかないのでしょうか?)
- 2) How do you pamper your skin, hair, and body?  
(あなたはどのようにお肌や髪や体をお手入れしますか?)
- 3) Are policemen in Japan able to solve crimes quickly? Explain your answer.  
(日本の警官はすぐに犯罪を解決できますか?あなたの意見を聞かせて下さい。)

### [ Words & Phrases ]

- come by / 立ち寄る、通過する ★イディオム
- evidence / 証拠、証言
- lab / 研究所[室] \*laboratory の略、
- line of work / 業種、職種
- available / 空いている、入手できる
- apparently / どうも～らしい、見たところ[感じ]では～のようだ
- hostage / 人質
- turn down / (音量、火力、出力などを)下げる、(提案・申し出などを)却下する、断る ★イディオム
- self-esteem / 自尊心
- compromise / 妥協する、譲歩する、危うくする
- The Thin Blue Line / 警察
- good with one's hands / 手先が器用な
- drift / 漂う
- cheat on ～ / (人を)裏切る、だます \*cheat/ ごまかす、浮気する
- while ～ / ～する間に
- keep up / 継続する、～し続ける、頑張り続ける ★イディオム
- hatch / 孵化する、孵化させる、(計画などを)ひそかに立てる、
- break into ～ / ～に入り込む、(不法)侵入する ★イディオム
- bet / 賭ける、～だと確信している
- beat / 打つ、打ち負かす、
- mush / グチャグチャにつぶす、[それを引く犬にかけ言葉の]走れ！
- docile / 従順な、おとなしい
- tamale / タマーリ、タマーレ(チリ味の挽肉を包み、トウモロコシの皮で包んで蒸したメキシコ料理)
- lingerie / ランジェリー、女性用肌
- get a facial / 顔のエステを受ける

Thank you and have a great day!